

**Mẫu 05\_CBTT/SGDHN**

(Ban hành kèm theo Quyết định số 606/QĐ-SGDHN ngày 29/09/2016 của Tổng Giám đốc Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội về Quy chế Công bố thông tin tại Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội)

**Form 05\_CBTT/SGDHN**

(Issued with the Decision No 606/QĐ-SGDHN on Sep 29<sup>th</sup> 2016 of the CEO of Hanoi Stock Exchange on the Information Disclosure Regulation of Hanoi Stock Exchange)

**TÊN TỔ CHỨC**  
**ORGANIZATION NAME**  
**CÔNG TY CP XÂY LẬP III**  
**PETROLIMEX**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**  
**THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM**  
**Independence - Freedom - Happiness**

Số: 266 / XL3-CBTT  
No: 266 / XL3-CBTT

Tp.HCM, ngày 15 tháng 8 năm 2017  
HCM City, August 15<sup>th</sup> 2017

**THÔNG BÁO THAY ĐỔI GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP/GIẤY PHÉP THÀNH LẬP VÀ HOẠT ĐỘNG/GIẤY PHÉP HOẠT ĐỘNG**  
**CHANGE IN CERTIFICATE OF BUSINESS REGISTRATION/LICENSE OF ESTABLISHMENT AND OPERATION/LICENSE OF OPERATION**

**Kính gửi: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội**  
**To: Hanoi Stock Exchange**

Căn cứ theo Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp/Giấy phép thành lập và hoạt động/Giấy phép hoạt động số 0302536580-006 ngày 14/08/2017, do Sở Kế hoạch đầu tư TP.HCM cấp, chúng tôi trân trọng thông báo việc thay đổi Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp/Giấy phép thành lập và hoạt động/Giấy phép hoạt động của Công ty chúng tôi như sau:

Based on the Certificate of business registration/License of Establishment and Operation/License of Operation No 0302536580-006 August 14<sup>th</sup> 2017 issued by Department of Planning and Investment of HCM city, we would like to announce the change in the Certificate of business registration/License of Establishment and Operation /License of Operation as follows:

- Tên tổ chức/Name of organization: **CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III PETROLIMEX**  
- Mã chứng khoán/Stock code: **PEN**  
- Địa chỉ/Address: **232 Nguyễn Tất Thành P13, quận 4, TP.Hồ Chí Minh**  
- Điện thoại liên hệ/Tel.: **028 39404602 Fax: 028 39404606**  
- E-mail: **[company@penjico.vn](mailto:company@penjico.vn)**  
- Website: **[www.penjico.petrolimex.com.vn](http://www.penjico.petrolimex.com.vn)**

**1. Thông tin trước khi thay đổi/Information before change:**

Thông tin về người đứng đầu CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III - PETROLIMEX tại 2286 Huỳnh Tấn Phát, ấp 3, Xã Phú Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh là ông PHAN VĂN HÙNG.

**2. Thông tin sau khi thay đổi/Information after change:**

Thông tin về người đứng đầu CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III - PETROLIMEX tại 2286 Huỳnh Tấn Phát, ấp 3, Xã Phú Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh là ông VÕ VĂN HUY.

**3. Lý do thay đổi (nếu có)/Reason for change (if any):**

Thay người đại diện CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III - PETROLIMEX tại 2286 Huỳnh Tấn Phát, ấp 3, Xã Phú Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh.

**4. Ngày có hiệu lực/Effective date: 14/08/2017**

**\* Tài liệu đính kèm/Attached documents:**

Giấy phép hoạt động mới  
New Certificate/License

**Đại diện tổ chức**  
**Organization representative**  
Người đại diện theo pháp luật/Người UQ CBTT  
Legal representative/Person authorized to disclose information



**GIÁM ĐỐC**  
*Nguyễn Pim*



**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ HOẠT ĐỘNG  
CHI NHÁNH**

**Mã số chi nhánh: 0302536580-006**

*Đăng ký lần đầu: ngày 06 tháng 12 năm 2004*

*Đăng ký thay đổi lần thứ: 4, ngày 14 tháng 08 năm 2017*

**1. Tên chi nhánh:**

**CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẮP III - PETROLIMEX**

Tên chi nhánh viết bằng tiếng nước ngoài:

Tên chi nhánh viết tắt:

**2. Địa chỉ:**

*2286 Huỳnh Tấn Phát, ấp 3, Xã Phú Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam*

Điện thoại: 7829468

Fax: 7828200

Email:

Website:

**3. Thông tin về người đứng đầu**

Họ và tên: **VÕ VĂN HUY**

Giới tính: *Nam*

Sinh ngày: *26/03/1983*

Dân tộc: *Kinh*

Quốc tịch: *Việt Nam*

Loại giấy tờ chứng thực cá nhân: *Chứng minh nhân dân*

Số giấy chứng thực cá nhân: *205035675*

Ngày cấp: *12/07/2014*

Nơi cấp: *CA Tỉnh Quảng Nam*

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: *Tổ 4, An Thành 2, Xã Bình An, Huyện Thăng Bình, Tỉnh Quảng Nam, Việt Nam*

Chỗ ở hiện tại: *16/8 ấp 3, Huỳnh Tấn Phát, Xã Phú Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam*

**4. Hoạt động theo ủy quyền của doanh nghiệp**

Tên doanh nghiệp: **CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẮP III - PETROLIMEX**

Mã số doanh nghiệp: **0302536580**

Địa chỉ trụ sở chính: **232 Nguyễn Tất Thành, Phường 13, Quận 4, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam**

**TRƯỞNG PHÒNG**  
**Phó Trưởng Phòng**



*Hồ Hoàng Sơn*



Số:



\*636744/17\*

## GIẤY XÁC NHẬN

Về việc thay đổi nội dung đăng ký hoạt động chi nhánh

Phòng Đăng ký kinh doanh: *Thành phố Hồ Chí Minh*

Địa chỉ trụ sở: *32, Lê Thánh Tôn, Phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam*

Điện thoại: *028*

Fax:

Email: Website:

**Xác nhận:**

**CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III - PETROLIMEX**

Mã số /Mã số thuế: 0302536580

Số Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh:

**Đã thông báo thay đổi nội dung đăng ký hoạt động chi nhánh/văn phòng đại diện/địa điểm kinh doanh và thông tin đã được cập nhật vào Hệ thống thông tin quốc gia về đăng ký doanh nghiệp như sau:**

Tên chi nhánh: **CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN XÂY LẬP III - PETROLIMEX**

Mã số chi nhánh/Mã số thuế: 0302536580-006

Số Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh:



STT	Tên ngành	Mã ngành
1	Bán buôn đồ uống	4633
2	Nhà hàng và các dịch vụ ăn uống phục vụ lưu động	5610
3	Dịch vụ phục vụ đồ uống (trừ quán bar, quán rượu; quán giải khát có khiêu vũ; hàng bia, quán bia)	5630
4	Khai thác đá, cát, sỏi, đất sét Chi tiết: Sản xuất đá xây dựng (không sản xuất tại trụ sở).	0810
5	Sản xuất vật liệu xây dựng từ đất sét Chi tiết: Sản xuất kinh doanh vật liệu xây dựng.	2392
6	Sản xuất bê tông và các sản phẩm từ xi măng và thạch cao Chi tiết: Sản xuất bê tông đúc sẵn, ống, cột bê tông, cọc bê tông cốt thép (không sản xuất tại trụ sở).	2395
7	Sản xuất sản phẩm khác bằng kim loại chưa được phân vào đâu Chi tiết: Sản xuất kinh doanh các sản phẩm cơ khí.	2599
8	Sản xuất dây, cáp điện và điện tử khác Chi tiết: Sản xuất dây điện và cáp điện (không rên, đúc, cắt, cán, kéo kim loại, dập, gò, hàn, sơn, tái chế phế thải, xi mạ điện, luyện kim đúc tại trụ sở).	2732



STT	Tên ngành	Mã ngành
9	Sửa chữa máy móc, thiết bị Chi tiết: Lắp đặt thiết bị phòng cháy, chữa cháy.	3312
10	Xây dựng công trình kỹ thuật dân dụng khác Chi tiết: Xây lắp các công trình phục vụ ngành xăng dầu. Xây lắp các đường dây và trạm biến điện đến 35KV. Xây lắp dân dụng, công nghiệp, thủy lợi, cầu đường, công trình công cộng và xử lý môi trường. Xây dựng công trình bờ kè, bên cảng. Xây lắp bồn chứa, đường ống, kho cảng chứa xăng dầu. Xây lắp các công trình dầu khí. Xây dựng các nhà máy lọc dầu, các xưởng hóa chất, các bồn chứa dầu thực vật. Xây dựng công trình hạ tầng kỹ thuật: công trình cấp thoát nước, xử lý rác thải, chiếu sáng công cộng, công viên cây xanh.  Xây dựng công trình nông nghiệp và phát triển nông thôn: công trình thủy lợi, công trình lâm nghiệp, diêm nghiệp, thủy sản, chăn nuôi. Xây dựng hệ thống điện chiếu sáng. Xây dựng nhà máy điện, trạm phát điện, lưới điện.	4290(Chính)
11	Lắp đặt hệ thống xây dựng khác Chi tiết: Lắp đặt hệ thống xây dựng. Lắp đặt thiết bị nhà máy nước sinh hoạt và nước thải công nghiệp. (trừ gia công cơ khí, tái chế phế thải và xi mạ điện tại trụ sở)	4329
12	Hoạt động xây dựng chuyên dụng khác Chi tiết: Xử lý nền móng công trình.	4390
13	Bán buôn ô tô và xe có động cơ khác Chi tiết: Mua bán xe ô tô, xe chuyên dùng.	4511
14	Bán buôn vải, hàng may sẵn, giày dép Chi tiết: Mua bán vải sợi, hàng may mặc.	4641
15	Bán buôn máy móc, thiết bị và phụ tùng máy khác Chi tiết: Mua bán máy móc- thiết bị xây dựng công nghiệp. Bán buôn máy móc, thiết bị và phụ tùng máy khai khoáng, xây dựng.	4659
16	Bán buôn nhiên liệu rắn, lỏng, khí và các sản phẩm liên quan Chi tiết: Kinh doanh xăng dầu và các sản phẩm hóa dầu. Mua bán khí đốt hoá lỏng (gas, acetylen, oxy) (không hoạt động tại trụ sở)	4661
17	Bán buôn chuyên doanh khác chưa được phân vào đâu Chi tiết: Kinh doanh hóa chất (trừ hóa chất có tính độc hại mạnh) (không hoạt động tại trụ sở), vật tư, thiết bị ngành xăng dầu. Mua bán tơ lụa, hàng thủ công mỹ nghệ.	4669
18	Hoạt động dịch vụ hỗ trợ khác liên quan đến vận tải Chi tiết: Vận tải, giao nhận hàng hóa.	5229
19	Hoạt động của đại lý và môi giới bảo hiểm Chi tiết: Đại lý bảo hiểm.	6622

*Handwritten signature*



STT	Tên ngành	Mã ngành
20	Kinh doanh bất động sản, quyền sử dụng đất thuộc chủ sở hữu, chủ sử dụng hoặc đi thuê Chi tiết: Đầu tư kinh doanh phát triển nhà và hạ tầng cơ sở. Cho thuê kho bãi, nhà xưởng. Cho thuê văn phòng, nhà ở. Quản lý tòa nhà	6810
21	Hoạt động kiến trúc và tư vấn kỹ thuật có liên quan Chi tiết: Thiết kế đo đạc công trình ngành đo vẽ địa hình. Thiết kế tổng mặt bằng xây dựng công trình. Thiết kế kiến trúc công trình dân dụng và công nghiệp. Thiết kế nội ngoại thất công trình. Quản lý dự án công trình.	7110
22	Chuẩn bị mặt bằng	4312
23	Lắp đặt hệ thống điện (không gia công cơ khí, tái chế phế thải, xi mạ điện tại trụ sở).	4321
24	Lắp đặt hệ thống cấp, thoát nước, lò sưởi và điều hoà không khí (trừ lắp đặt các thiết bị điện lạnh (thiết bị cấp đông, kho lạnh, máy đá, điều hòa không khí, làm lạnh nước) sử dụng ga lạnh r22 trong lĩnh vực chế biến thủy hải sản và không gia công cơ khí, tái chế phế thải, xi mạ điện tại trụ sở).	4322
25	Hoàn thiện công trình xây dựng	4330
26	Bán buôn nông, lâm sản nguyên liệu (trừ gỗ, tre, nứa) và động vật sống Chi tiết: Bán buôn thuốc lá (thực hiện theo Quyết định 64/2009/QĐ-UBND ngày 31/07/2009 và Quyết định 79/2009/QĐ-UBND ngày 17/10/2009 về phê duyệt quy hoạch nông sản thực phẩm trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh).	4620
27	Bán buôn vật liệu, thiết bị lắp đặt khác trong xây dựng Chi tiết: Bán buôn thiết bị phục vụ cho các công trình điện hạ thế và chiếu sáng công cộng. Bán buôn thiết bị phục vụ cho hệ thống cấp nước sinh hoạt khu dân cư.	4663
28	Bán lẻ sản phẩm thuốc lá, thuốc Lào trong các cửa hàng chuyên doanh Chi tiết: Bán lẻ thuốc lá trong nhà hàng (thực hiện theo Quyết định 64/2009/QĐ-UBND ngày 31/07/2009 và Quyết định 79/2009/QĐ-UBND ngày 17/10/2009 về phê duyệt quy hoạch nông sản thực phẩm trên địa bàn thành phố Hồ Chí Minh).	4724
29	Bảo dưỡng, sửa chữa ô tô và xe có động cơ khác Chi tiết: Cải tạo xe chuyên dùng, sửa chữa xe bồn các loại, bảo dưỡng, sửa chữa ô tô và xe có động cơ (không hoạt động tại trụ sở)	4520
30	Sản xuất thùng, bể chứa và dụng cụ chứa đựng bằng kim loại Chi tiết: Sản xuất, kinh doanh cơ khí bao bì, đóng mới sửa chữa bồn bể (không hoạt động tại trụ sở)	2512
31	Sản xuất xe có động cơ Chi tiết: Sản xuất xe có động cơ, xe bồn (trừ thiết kế phương tiện vận tải và chỉ đóng mới, sửa chữa và lắp đặt bồn bể, thùng lên phương tiện có sẵn động cơ) (không hoạt động tại trụ sở)	2910

STT	Tên ngành	Mã ngành
32	Doanh nghiệp phải thực hiện đúng các quy định của pháp luật về đất đai, xây dựng, phòng cháy chữa cháy, bảo vệ môi trường, các quy định khác của pháp luật hiện hành và các điều kiện kinh doanh đối với ngành nghề kinh doanh có điều kiện	Ngành, nghề chưa khớp mã với Hệ thống ngành kinh tế Việt Nam

**Nơi nhận:**

-CHI NHÁNH CÔNG TY CỔ PHẦN  
XÂY LẬP III - PETROLIMEX. Địa  
chỉ:2286 Huỳnh Tấn Phát, ấp 3, Xã Phú  
Xuân, Huyện Nhà Bè, Thành phố Hồ Chí  
Minh, Việt Nam

-.....;

- Lưu: Nguyễn Hoàng Vinh.....

**TRƯỞNG PHÒNG**

Phó Trưởng Phòng



*Hồ Hoàng Sơn*